



METALLURGICAL CORPORATION OF CHINA LTD. \*

中國冶金科工股份有限公司

(於中華人民共和國註冊成立的股份有限公司)

(股份代號：1618)

二零一零年六月二十九日

股東周年大會補充代表委任表格 (附註1)

本人／吾等 (附註2) \_\_\_\_\_ 地址為 \_\_\_\_\_

為持有中國冶金科工股份有限公司 (「本公司」) 股本中每股面值人民幣1.00元的A股／H股 (附註4) 共 \_\_\_\_\_ 股 (附註3) 的登記持有人，茲委任大會主席 (附註5)，或 \_\_\_\_\_

地址為 \_\_\_\_\_ 為本人／吾等的代表，代表本人／吾等出席謹訂於二零一零年六月二十九日 (星期二) 上午九時正在中華人民共和國北京北三環中路57號北京遠望樓賓館 (郵編100088) 舉行的本公司股東周年大會 (「股東周年大會」) (及其任何續會)，以審議並酌情通過召開股東周年大會通告 (及其任何補充文件) 所載決議案，並在股東周年大會 (及其任何續會) 上按下列指示以本人／吾等的名義就決議案投票。如無任何指示，則本人／吾等的代表可自行酌情投票。

	特別決議案	贊成 (附註6)	反對 (附註6)	棄權 (附註6)
16.	<p><b>「動議：</b></p> <p>授權本公司根據市況及本公司的需要，並按下列條款在中國發行 (分次) 本金總額不超過人民幣149億元，期限為不超過10年的中期票據：</p> <p>(i) 發行地點： 中國境內 (分次發行)</p> <p>(ii) 本金總額： 不超過人民幣149億元</p> <p>(iii) 到期期限： 不超過10年</p> <p>(iv) 利率： 根據發行時市場情況確定，並遵循相關管理部門的有關規定</p> <p>(v) 募集資金用途： 全部用於替換本公司銀行貸款。」</p>			
17.	<p><b>「動議：</b></p> <p>授權本公司根據市況及本公司的需要，並按下列條款在中國發行 (分次) 本金總額不超過人民幣144億元，期限為一年的短期融資券：</p> <p>(i) 發行地點： 中國境內 (分次發行)</p>			

特別決議案		贊成 (附註6)	反對 (附註6)	棄權 (附註6)
(ii)	本金總額： 不超過人民幣144億元			
(iii)	到期期限： 一年			
(iv)	利率： 根據發行時市場情況確定，並遵循相關管理部門的有關規定			
(v)	募集資金用途： 全部用於替換本公司銀行貸款。」			

日期：二零一零年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日

簽署 (附註7) \_\_\_\_\_

附註：

- 注意：閣下於委任代表前應先審閱本公司日期為二零一零年六月十一日的補充通函及補充通告。
- 請用正楷填上在本公司股東名冊上所示的全名及地址。所有聯名持有人的名字亦應填上。
- 請填上與本補充代表委任表格有關的以閣下名義登記的股份數目。倘未填入股份數目，則本補充代表委任表格將被視為與以閣下名義登記的所有本公司股份有關。
- 請刪去與本補充代表委任表格無關的股份類別 (A 股或 H 股)。
- 倘擬委任大會主席以外的人士為代表，請劃去「大會主席」，並於空欄內填上擬委任代表的姓名及地址。凡有權出席及於股東周年大會上投票的股東均有權委任一名或多名代表出席及代其投票。代表毋須為本公司股東，惟必須親身代表閣下出席股東周年大會。獲委任為代表的人士可行使法律、規例或本公司《公司章程》賦予代表的一切權利。本補充代表委任表格的每項更改，均須由簽署人簡簽示可。
- 注意：閣下如擬投票贊成決議案，請在「贊成」欄內加上「✓」號。閣下如擬投票反對決議案，請在「反對」欄內加上「✓」號。閣下如擬就決議案放棄投票，請在「棄權」欄內加上「✓」號。閣下如未有在欄內作出指示，則閣下的代表有權酌情投票。閣下的代表亦有權就於股東周年大會上正式提呈而未載於日期為二零一零年四月三十日的股東周年大會通告及日期為二零一零年六月十一日的股東周年大會補充通告的任何決議案自行酌情投票。
- 本補充代表委任表格必須由閣下或閣下以書面形式正式授權的人士簽署。倘股東為公司，則須加蓋公司印章或經其董事或正式授權的代表簽署。倘本補充代表委任表格由股東授權的人士簽署，則授權該人士簽署的授權書或其他授權文件須經公證核實。
- 根據本公司《公司章程》，對於任何由兩名或以上人士註冊組成的聯名持有人，只有於股東名冊上名列首位的聯名持有人有權收取股東周年大會通告 (及其任何補充文件)、出席股東周年大會並於大會上就相關股份行使全部表決權。
- 本補充代表委任表格連同授權書或其他授權文件 (如有) 必須最遲於股東周年大會或其任何續會 (視情況而定) 指定舉行時間二十四小時前送達於本公司中國主要營業地點的本公司董事會辦公室 (就 A 股持有人而言)，及本公司 H 股證券登記處香港中央證券登記有限公司 (就 H 股持有人而言)，方為有效。
- 本公司 H 股證券登記處香港中央證券登記有限公司的地址及聯繫詳情如下：  
香港灣仔  
皇后大道東 183 號  
合和中心 17M 樓  
電話：(852) 2862 8555  
傳真：(852) 2865 0990
- 本公司董事會辦公室地址及聯繫詳情如下：  
中華人民共和國  
北京市朝陽區  
曙光西里 28 號  
中冶大廈 (郵編 100028)  
電話：(8610) 5986 8666  
傳真：(8610) 5986 8999
- 股東或其代表於出席股東周年大會時須出示身份證明文件。倘法人股東委任其法人代表出席股東周年大會，該法人代表須出示身份證明文件及董事會決議案副本或該股東委任該法人代表出席股東周年大會的其他監管機構的證明文件。
- 除非另有定義，本補充代表委任表格所用詞語與本公司日期為二零一零年四月三十日的股東周年大會通告 (被日期為二零一零年六月十一日的股東周年大會補充通告所補充) 及二零一零年四月三十日的通函 (被日期為二零一零年六月十一日的股東周年大會補充通函所補充) 中所定義者具有相同涵義。
- 本補充代表委任表格僅供本表格所載的特別決議案使用。就第 1-15 號決議案而言，請使用隨本公司日期為二零一零年四月三十日的通函所附的代表委任表格。

\* 僅供識別